## PROCEDIMIENTO TÉCNICO ADMINISTRATIVO N° 01 -2017-ASDI-DIDP-DGP/CR

# "PROCEDIMIENTO PARA LA ELABORACIÓN DEL EXPEDIENTE VIRTUAL PARLAMENTARIO DE LEY Y/O RESOLUCIÓN LEGISLATIVA"

APROBACIÓN:

(Scilo y V°. B°. del Jefe Superior)

(Departamento de Investigación y Documentación Parlamentaria)

FECHA DE APROBACIÓN

18/01/2017

UNIDAD RESPONSABLE

: Área de Servicios Documentales y de Información

#### Distribución:

- Departamento de Investigación y Documentación Parlamentaria.
- Área de Servicios Documentales y de Información.
- Grupo Funcional de Reproducción de Documentos.
- Grupo Funcional de Antecedentes Legislativos.
- Grupo Funcional de Sistematización de Informes y Opiniones.
- Oficina de Procesos y Estándares.

# PROCEDIMIENTO PARA LA ELABORACIÓN DEL EXPEDIENTE VIRTUAL PARLAMENTARIO DE LEY Y/O RESOLUCIÓN LEGISLATIVA

#### 1. OBJETIVO.

Establecer los procedimientos para la elaboración del expediente virtual parlamentario de Ley y/o Resolución Legislativa.

#### 2. FINALIDAD.

Definir y mejorar la estructura del expediente virtual parlamentario de Ley y/o Resolución Legislativa, el cual forma parte del Archivo Digital de la Legislación del Perú publicado en el Portal Institucional.

#### 3. ÁMBITO.

Las disposiciones dadas en este Procedimiento Técnico Administrativo (PTA) son de cumplimiento obligatorio del Área de Servicios Documentales y de Información y los Grupos Funcionales a su cargo, en las funciones de verificación y cumplimiento.

#### 4. MODIFICACIONES Y ACTUALIZACIONES.



El presente Procedimiento Técnico Administrativo podrá ser modificado y actualizado como resultado de la evaluación periódica de su aplicación, en concordancia con lo dispuesto en la Directiva N° 001-2011-DGA/CR "Procedimientos para la elaboración y actualización de instrumentos normativos de gestión — Directivas - Procedimientos", para lo cual las unidades orgánicas vinculadas a los referidos procesos presentarán la correspondiente propuesta, en coordinación con la Oficina de Procesos y Estándares de la dirección general de Administración.

#### 5. GENERALIDADES.

#### 5.1. Responsabilidades.

#### 5.1.1. Del Jefe del Área de Servicios Documentales y de Información.

Planifica, dirige, coordina, supervisa y evalúa la ejecución de las estrategias relacionadas a la Elaboración y Administración de Expedientes Virtuales Parlamentarios, en concordancia con las políticas, lineamientos, objetivos del Área de servicios Documentales y de Información; Supervisa el cumplimiento de los requisitos que para cada etapa del proceso se han descrito en las Guías de Elaboración de Componentes (Anexos del 1 al 6).

En su evaluación utiliza los resultados de la medición de satisfacción del cliente, para ello elabora encuestas según lo señalado en la "Guía para Elaboración de Encuestas de Satisfacción del Cliente" del Anexo 07.



### 5.1.2. Del Grupo Funcional de Reproducción de Documentos.

El personal designado para dirigir este grupo, coordina, supervisa y evalúa la ejecución de las estrategias relacionadas a la digitalización de documentos y revisión de expedientes físicos en concordancia con las políticas, lineamientos y objetivos del grupo funcional.

### 5.1.3. Del Grupo Funcional de Antecedentes Legislativos.

El personal designado para dirigir este grupo, coordina, supervisa y evalúa la ejecución de las estrategias relacionadas al control de calidad de los expedientes de ley y la grabación de audio de la ficha técnica y la elaboración del texto de la norma legal y sus modificaciones en concordancia con las políticas, lineamientos y objetivos del grupo funcional.

### 5.1.4. Del Grupo Funcional de Sistematización de Informes y Opiniones.

El personal designado para dirigir este grupo, coordina, supervisa y evalúa la ejecución de las estrategias relacionadas a la elaboración de la Ficha Técnica y del Texto de la Normas Legal con Modificaciones, en concordancia con las políticas, lineamientos y objetivos del grupo funcional.

## 5.1.5. De los Especialistas Parlamentarios y personal Técnico del Área de Servicios Documentales y de Información.

Son responsables de cumplir eficientemente con la ejecución de las actividades relacionadas a la elaboración, control de calidad y publicación de los componentes que conforman el Expediente Virtual Parlamentario de Ley.

#### 6. PROCESO GENERAL.

Publicada la norma en el Diario Oficial El Peruano, el técnico encargado del Área de Servicios Documentales y de Información, procede a publicar, en el módulo del Archivo Digital de la Legislación del Perú (ADLP), la "Norma Legal Publicada", el "Texto Aprobado por el Congreso" y, de manera automática, publica las "Opiniones Ciudadanas", asimismo publica el "Expediente de Proyecto de Ley" el cual se encuentra en proceso de control de calidad;

De manera simultánea se notifica al Departamento del Diario de los Debates para que proceda con la elaboración del "Diario de los Debates" y los técnicos responsables del Área de Servicios Documentales y de Información, proceden a elaborar el "Texto de la Norma Legal con Modificaciones" y "Ficha Técnica" (Incluye audio);

iii. Culminada la etapa de elaboración se procede con el control de calidad y publicación del "Diario de los Debates", "Texto de la Norma Legal con Modificaciones", "Ficha Técnica" (Incluye audio) y en versión final el "Expediente de Proyecto de Ley";



iv. En los casos que posteriormente se publique en el Diario Oficial alguna "Fe de Erratas" o "Reglamentación" de una de las Normas, se procede a su inmediata publicación.

#### 7. ESPECIFICACIONES.

Se describe la estructura de publicación de los diferentes documentos incluidos en el proceso; el detalle de los mismos se define en las Guías de Elaboración de Componentes anexas al presente procedimiento técnico.

### 7.1. Texto de la Norma Legal con Modificaciones.

- Publicación en formatos pdf con acceso a copia de texto.
- Texto de la autógrafa, en hoja membretada, con sello de agua, en fuente arial, tamaño 11.
- Este texto contiene hipervinculos a las normas que se hacen referencia, ya sea en los casos de modificatoria o cita.

### 7.2. Norma legal publicada.

 Documento en formato pdf de la norma legal publicada en el diario oficial El Peruano.

#### 7.3. Reglamentación.

 Documento en formato pdf de la norma reglamentaria publicada en el diario oficial El Peruano.

#### 7.4. Ficha Técnica.

 Contiene las principales características de la norma aprobada, categoría normativa, detalle de las materias abordadas y resumen de la norma en un lenguaje claro y comprensible, etc.

#### .5. Texto aprobado por el Congreso.

Publicación de la autógrafa en formato pdf con acceso a copia de texto.

#### 7.6. Expediente Virtual del Proyecto de Ley.

 Enlaces web a los documentos procesales e incidentales que han sido materia del procedimiento legislativo, exceptuando la etapa en comisiones (Autógrafa, Actas, Asistencias, Votaciones, Reconsideraciones, Aclaraciones, Textos sustitutorios, Acuerdos de Junta de Portavoces, Proyecto(s) de Ley, Adhesiones, Retiros de firma, etc.) publicados en formato pdf.



### 7.7. Opiniones Ciudadanas Recibidas.

Enlaces web a los registros "Opinión Ciudadana / Presente su aporte" y
"Reporte de Opiniones ciudadanas recibidas" que administra la Oficina de
Participación, Proyección y Enlace con el Ciudadano.

### 7.8. Fe de erratas.

 Documento en formato pdf de la Fe de erratas publicada en el diario oficial El Peruano.



- Estatuto del Servicio Parlamentario.
- Reglamento Interno de Trabajo.
- Reglamento de Organización y Funciones (ROF).
- Manual de Organización y Funciones (MOF).
- Directiva Nº 01-2011-DGA/CR "Procedimientos para la Elaboración y Actualización de Instrumentos Normativos de Gestión – Directivas – Procedimientos".



#### 9. ANEXOS.

### 9.1. Guías de Elaboración de Componentes.

- Anexo 01 Guía para obtener copia de registros de educación, formación y experiencia del personal.
- Anexo 02 Guía de codificación de documentos del Área de Servicios Documentales y de Información.
- Anexo 03 Guía Técnica de Elaboración de la "Ficha Técnica de Ley".
- Anexo 04 Guía Técnica de Elaboración de la ficha "Jurisprudencia e Informes Defensoriales".
- Anexo 05 Guía Técnica de control de calidad del Expediente Virtual Parlamentario.
- Anexo 06 Guía Técnica de Elaboración del "Texto de la Norma Legal con Modificaciones".
- Anexo 07 Guía para la Elaboración de Encuestas de Satisfacción del Cliente.



Guía para obtener copia de registros de educación, formación y experiencia del personal

#### i. OBJETIVO

Establecer los lineamientos a seguir para obtener copia de registros de educación, formación y experiencia del personal de legajos documentales del personal.

#### II. FINALIDAD

Demostrar que el personal que realiza trabajos que afectan a la conformidad con los requisitos del Expediente Virtual Parlamentario es competente con base en la educación, formación y experiencia.

### III. OBTENCIÓN DE COPIA

Se presenta los tipos de documentos que evidencian la educación, formación y experiencia del personal que deberán estar debidamente documentados; asimismo, se deberá adjuntar la Hoja de Vida/ CV y el Reporte de Estudios – proporcionado por el Departamento de Recursos Humanos y obtenidos del SIGA.

REQUISIT	OSIDEERUESTO-
Formación Académica De ser el caso	<ul> <li>Título de Maestría.</li> <li>Constancias de Estudios de Maestría</li> <li>Título de Carrera Profesional</li> <li>Título de Carrera Técnica.</li> <li>Bachiller de Carrera Técnica.</li> <li>Bachiller de Carrera Técnica.</li> <li>Constancia de Estudios Superiores.</li> <li>Certificado de Estudios de Secundaria Completa.</li> <li>Certificados o Constancias de Especialización.</li> <li>Certificados o Constancias de Diplomado.</li> </ul>
Capacitación	<ul> <li>Certificados o Constancias de Curso.</li> <li>Certificados o Constancias de Charla.</li> <li>Certificados o Constancias de Capacitación.</li> </ul>
Experiencia	Certificados o Constancias de Experiencia Laboral anteriores     Reporte de Trayectoria Laboral - SIGA





### Guía de codificación de documentos del Área de Servicios Documentales y de Información

#### I. OBJETIVO

Establecer los lineamientos a seguir para realizar la codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.

#### II. FINALIDAD

Regular el control de formatos y codificación de los documentos que forman parte del Expediente Virtual Parlamentario.

#### III. CODIFICACIÓN

Se presenta la codificación del Área de servicios Documentales y de Información y de los Grupos Funcionales de Reproducción de Documentos, Antecedentes Legislativos, Traducción e Interpretación y Sistematización de Informes y Opiniones.

### 1. CODIFICACIÓN DE DOCUMENTOS DEL ASDI

205140
S. BENOZAIN E*
General de Administra

∴ DESCRIPCIÓN	FORMATO	CODIFICACIÓN	EJEMPLO
FICHA TÉCNICA EN LENGUAJE DE SEÑAS	EXTENSIÓN.avi	número de ley-FTS	30232-FTS
DIARIO DE LOS DEBATES	PDF	número de ley-TDD	30232-TDD
VIDEO DEL DEBATE	EXTENSIÓN.avi	número de ley-VDD	30232-VDD

### 2. CODIFICACIÓN DE DOCUMENTOS DEL GFRD

Z. CODIFICACION DE DOCUMENTOS DEL STAS					
DESCRIPCION	FORMATO	CODIFICACIÓN	EJEMPLO		
ASISTENCIA A S VOTACIÓN	PDF	iniciales número de proyecto de Ley, año, mes y dia.	AV0000120150319		
AŠÍSTENCIA Y VOTACIÓN – SEXONERACIÓN DE SEGUNDA VOTACIÓN	PDF	Iniciales, número de proyecto de Ley, año, mes y día.	AVESV0000120150319		
AUTÓGRAFAS DE LEY	PDF	Iniciales, número de Proyecto de Ley, año, mes y día.	AU0000220150319		
DICTAMEN	PDF	Números de Proyecto de Ley, iniciales de Dictamen y el número de Comísión, iniciales de tipo de dictamen, año, mes y día.	00001DC03MAY20150319		
FE DE ERRATAS	PDF	Iniciales, número de proyecto de Ley, Ley o Resolución Legislativa, año, mes y día.	FE0000120150319		
MOCIÓN DE ORDEN DEL DÍA	PDF	Iniciales, número de la Moción de Orden del Día, año, mes y día.	MC0000120150319		
OBSERVACIÓN A LA AUTÓGRAFA	PDF	Iniciates, número de Proyecto de Ley, año,	OBAU0000220150319		

		mes y día.	
OFICIO DE MOCIÓN DE ORDEN DEL DÍA	P'DF	OFICIO, número de Oficio, iniciales de quien lo origina	OFICIO-280-2014-2015- PLGA-CR
PROYECTO DE LEY	PDF	Iniciales, número de Proyecto de Ley, año, mes y día.	PL0000120150319
PUBLICACIÓN DE LEY Y RESOLUCIÓN LEGISLATIVA	PDF	Número de la Ley-LEY Número de la Resolución Legislativa- RLG	30020-LEY 30021-RLG
SEGUIMIENTO DE LOS PROYECTOS DE LEY	PDF	Número de PL: Iniciales, año, mes y día	00002PL20150319
TEXTO PENDIENTE DE SEGUNDA VOTACIÓN	PDF	Iniciales, número de PL, año, mes y día.	TPSV0000520150319
TEXTO SUSTITUTORIO	PDF	Iniciales de PL, año, mes y día.	TS0000520150319
TRANSCRIPCIÓN DE LAS COMISIONES	PDF	Iniciales de la Comisión, número de PL, año, mes y día	CDNOI0000520150310



#### 3. CODIFICACIÓN DE DOCUMENTOS DE GFAL

DESCRIPCIÓN	FORMATO	CODIFICACION	EJEMPLO
GRABACIÓN DE AUDIO DE FICHA TÉCNICA EN ESPAÑOL	EXTENSIÓN.wma	número de ley-FTAE	30232-FTAE

#### 4. CODIFICACIÓN DE DOCUMENTOS DE GFTI

DESCRIPCIÓN	FORMATO	CODIFICACIÓN	EJEMPLO
FICHA TÉCNICA EN	WORD	número de ley-FTQ	30232-FTQ
GRABACIÓN DE AUDIO DE FICHA TÉCNICA EN QUECHUA	EXTENSIÓN.wma	número de ley-FTAQ	30232-FTAQ

#### 5. CODOFICACIÓN DE DOCUMENTOS GFSIO

DESCRIPCIÓN	FORMATO	CODIFICACIÓN	EJEMPLO
FICHA TÉCNICA EN ESPAÑOL	WORD	número de ley-FTE	30232-FTE
JURISPRUDENCIA	WORD	número de ley-JUS	30232-JUS
TEXTO DE LA NORMA LEGAL CON MODIFICACIONES	WORD/PDF	Número de ley-TXM	30332-TXM

## Guía Técnica de Elaboración de la "Ficha Técnica de Ley".

TÍTULO  FICHA TÉCNICA  Se consigna la categoría normativa y numeración de la norma legal sin el signo N°; texto en fuente Arial número 11 en mayúsculas, en negritas y centrado en una sola línea.  La norma legal publicada se evidencia en el Expedient Virtual Parlamentario correspondiente.  Se consigna el título de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual parlam
CATEGORÍA  NUMERACIÓN DE LA en mayúsculas, en negritas y centrado en una sola línea.  La norma legal publicada se evidencia en el Expedient Virtual Parlamentario correspondiente.  Se consigna el título de la norma legal que consta en el expedient virtual Parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual Parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual Parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual Parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual Parlamentario de la norma legal que consta en el expedient virtual Parlamentario correspondiente.
Se consigna el título de la norma legal que consta en e
diario oficial El Peruano, texto en fuente Arial número 11, e mayúsculas, en negritas y centrado.  La norma legal publicada se evidencia en el Expedient Virtual Parlamentario correspondiente.
CATEGORÍA NORMATIVA Se consigna el tipo de categoría normativa (Ley Resolución Legislativa), texto en fuente Arial número 11, e altas y bajas y justificado.  Ejemplo: Resolución Legislativa
Se consigna el órgano parlamentario (Pleno o Comisión Permanente) y la fecha de aprobación en el Pleno o Comisión Permanente, que conste en el registro de votación (segunda), texto en fuente Arial número 11, en altas y baja y justificado.  De no existir segunda votación, téngase en cuenta registro de la primera votación.  Los reportes de votaciones se evidencian en la sección Instrumentos procesales parlamentarios del Expedien Virtual Parlamentario correspondiente o en el sitio web de Departamento de Relatoría, Agenda y Actas.  Ejemplo: Comisión Permanente, 11 de febrero de 2015
justificado. En caso de Insistencias consignar el lugar y fecha de emisión de la Autógrafa de insistencia. La Autógrafa de ley se evidencia en la sección Instrumento procesales parlamentarios del Expediente Virtu Parlamentario correspondiente (Véase fecha en: "En Lima, los"). Ejemplo: Lima, 25 de febrero de 2015
Se consigna el titular (Presidente de la República Presidente del Congreso) de la promulgación y la fecha que consta en la norma legal publicada en el diario oficial Peruano, texto en fuente Arial número 11, en altas y bajas justificado.  La norma legal publicada se evidencia en el Expedier Virtual Parlamentario correspondiente (Véase fecha e "Dado en la Casa de Gobierno").  Ejemplo: Presidente de la República, 11 de marzo de 2015
PUBLICACIÓN Se consigna la fecha de publicación de la norma legal q

		consta en el diario oficial El Peruano, texto en fuente Arial
		número 11, en altas y bajas y justificado.
		La norma legal publicada se evidencia en el Expediente
	i	Virtual Parlamentario correspondiente.
		Eiemplo: 12 de marzo de 2015
$\vdash$		Se consigna la fecha correspondiente, identificándola de
		acuerdo a lo establecido en el artículo 109 de la Constitución
	İ	Política: "La Ley es obligatoria desde el día siguiente de su
-		publicación en el diario oficial, salvo disposición contraria de
		la misma ley que posterga su vigencia en todo o en parte",
-		texto en fuente Arial número 11, en altas y bajas y
Ì		justificado.
		En caso de que existan múltiples vigencias se incorporarán
1	/IGENCIA	de manera literal lo expresado en la norma.
		Ejemplos:
1		26 de junio de 2014  Le de differenciament referidad el critiquia 1590 del Texto  Le de differenciament referidad el critiquia 1590 del Texto
	]	Las modificaciones referidas al artículo 1590 del Texto      Control del Códino Tributario enrebado por el la control del Códino Tributario en referida del Códino Códino Tributario en referida del Códino
		Único Ordenado del Código Tributario aprobado por el
		Decreto Supremo 133-2013-EF, realizadas por la
		presente Ley entrarán en vigencia a partir del 1 de enero
		del 2015
1ء		Se consigna el plazo de exigencia de reglamentación de la
⊽ "₹Ì		norma, sea total o parcial, que se evidencia en la norma
		legal publicada, texto en fuente Arial número 11, en altas y
4 5 J		bajas y justificado. De no exigir reglamentación, se consigna:
		Ejemplo: No requiere
	•	En caso que ya exista la norma reglamentaria
		correspondiente, se consigna la categoría normativa,
-	_	numeración, título y fecha de publicación de la norma
Δ ΩΔ	REGLAMENTACIÓN	reglamentaria.
T""EPU		Las normas reglamentarias se evidencian en las normas
B'	. <del>[</del> ]	legales publicadas en el diario oficial El Peruano. Puede
AMOS	- 5	consultarse de manera referencial el reporte de
	.#/	antecedentes parlamentarios "Seguimiento a la
rel Area o		reglamentación de leyes", disponible en el sitio web del
email of	-	Departamento de Investigación y Documentación
		Parlamentaria.
L		Ejemplo: 90 días calendario
[		Se consigna la fecha de publicación de la Fe de erratas, que
		se evidencia en la publicación de la misma en el boletín de
		normas legales del diario oficial El Peruano, texto en fuente
-		Arial número 11, en altas y bajas y justificado. De no existir
		Fe de erratas, se consigna: No consta.
		Ejemplo: No consta
	FE DE ERRATAS	En caso de publicaciones recientes, se verifican los
1		boletines de normas legales del diario oficial El Peruano,
		publicados dentro de los diez días útiles posteriores a la
		publicación de la norma de conformidad con la Ley 26889,
J		Ley Marco para la Producción y Sistematización Legislativa.
[		En caso de publicaciones anteriores, se verifica el
ĺ		Expediente Virtual Parlamentario correspondiente.

r				Ejemplo: 25 de marzo de 2015
	RESUMEN NORMA	DE	LA	Se redacta un resumen de la norma, extraído del propio texto dispositivo, utilizando citas textuales (""), su ámbito de aplicación y a quienes está dirigida, en lenguaje sencillo y comprensible para la ciudadanía, texto en fuente Arial número 11, en altas y bajas y justificado.
	EFECTOS NORMA	DE	LA	conformidad, cita, etc.  Ejemplo: El artículo 1 modifica el artículo 1 de la Ley 29925.  En caso de resoluciones legislativas de autorizaciones de viajes presidenciales, normas declarativas y leyes autoritativas, entre otros donde no se expresen efectos normativos se consigna:  Ejemplo: No consta afectación expresa.
(B) (S) (S) (S) (S) (S) (S) (S) (S) (S) (S				Se consigna detalladamente y en orden jerárquico (Utilizar la estructura de la Pirámide de Kelsen) las distintas normas, emitidas con anterioridad, que guarden relación con la norma legal publicada, desde la más actual hasta la más antigua, texto en fuente Arial número 11, en altas y bajas y justificado.  El Reglamento del Congreso de la República va después de las leyes.  Para el caso de leyes que delegan facultades para legislar, se consignarán los decretos legislativos emitidos a su amparo.  Ejemplos:  Constitución Política del Perú, artículos 102, 103 y 104.  Ley 26889, Ley Marco para la Producción y Sistematización Legislativa, artículo 3, numerales 4 y 5.  Ley 27795, Ley de Demarcación y Organización Territorial, y su Reglamento, Decreto Supremo 019-2003-PCM.
	MATERIAS RELACIONA	DAS		Se consignan las materias que guarden relación con la norma legal publicada, texto en fuente Arial número 11, en altas y bajas y justificado, utilizando la siguiente relación, la cual ha sido elaborada en función a las materias que corresponden actualmente a las Comisiones Ordinarias del Congreso:  Agraria Ciencia Innovación Tecnología Comercio Exterior Turismo

- S DE LA AREA
- SAMMOS SA

- Constitución
- Reglamento
- Cultura
- · Patrimonio Cultural
- Defensa del Consumidor
- Organismos Reguladores de los Servicios Públicos
- Defensa Nacional
- Orden Interno
- Desarrollo Alternativo
- Lucha contra las Drogas
- Descentralización
- Regionalización
- Gobiernos Locales
- Modernización de la Gestión del Estado
- Economía
- Banca
- Finanzas
- Inteligencia Financiera
- Educación
- Juventud
- Deporte
- Energía
- Minas
- Fiscalización
- Contraloría
- Inclusión Social
- Personas con Discapacidad
- Inteligencia
- Justicia
- Derechos Humanos
- Mujer
- Familia
- Presupuesto
- Cuenta General de la República
- Producción
- Micro y Pequeña Empresa
- Cooperativas
- Pueblos Andinos
- Pueblos Amazónicos
- Pueblos Afroperuanos
- Ambiente
- Ecología
- Relaciones Exteriores
- Salud
- Población
- Trabajo
- Seguridad Social
- Transportes

	Comunicaciones
	Vivienda
İ	Construcción
	Plantilla: "Ficha Técnica" Utilizar hoja diseñada para el
j	Archivo Digital de la Legislación del Perú.
	Fuente: Arial
İ	Tamaño: 11
ODE/A	Alineación: Justificada
O DE LA PER FORMATO	Interlineado: Sencillo
1980	Software: Word
ZENOZAIN E	Código de archivo: Número de la norma-FTE, según la
	Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y
of Proceedings	de Información.



Anexo 04

Guía Técnica de Elaboración de la ficha "Jurisprudencia e Informes Defensoriales".

Г	TÍTULO		JURISPRUDENCIA E INFORMES DEFENSORIALES
	CATEGORÍA NUMERACIÓN DE NORMA	Y LA	Se consigna la categoría normativa y numeración de la norma legal sin el signo N°; texto en fuente Arial número 11, en mayúsculas, en negritas y centrado en una sola línea.  La norma legal publicada se evidencia en el Expediente Virtual Parlamentario correspondiente.
	TÍTULO DE LA NORMA		Se consigna el título de la norma legal que consta en el diario oficial El Peruano, texto en fuente Arial número 11, en mayúsculas, en negritas y centrado.  La norma legal publicada se evidencia en el Expediente Virtual Parlamentario correspondiente.
	TRIBUNAL CONSTITUCIONAL		Consultar el sitio web del Tribunal Constitucional a través del siguiente enlace: <a href="http://www.tc.gob.pe/">http://www.tc.gob.pe/</a> Analizar, seleccionar e hipervincular la(s) sentencia(s) que guarden directa relación con la norma legal publicada, según lo indicado en la plantilla Jurisprudencia e Informes Defensoriales.  De no encontrar información, consignar en cada caso la frase: Ningún documento encontrado.
N. W. W. W. W. W. W. W. W. W. W. W. W. W.	CORTE SUPREMA JUSTICIA DE REPÚBLICA	DE LA	guarden directa relación con la norma legal publicada, según lo indicado en la plantilla Jurisprudencia e Informes Defensoriales.  De no encontrar información, consignar en cada caso la frase:  Ningún documento encontrado.
. A8	+ <i>21</i>	DEL	Consultar el sitio web de la Defensoria del Pueblo a través del siguiente enlace: <a href="http://www.defensoria.gob.pe/">http://www.defensoria.gob.pe/</a> ingresando a Informes y Publicaciones - Informes Defensoriales.  Analizar, seleccionar e hipervincular el informe defensorial emitido por la Defensoría del Pueblo que guarden directa relación con la norma legal publicada, según lo indicado en la plantilla Jurisprudencia e Informes Defensoriales.  De no encontrar información, consignar en cada caso la frase: Ningún documento encontrado.
	FORMATO		Plantilla: "Jurisprudencia e Informes Defensoriales" Utilizar hoja diseñada para el Archivo Digital de la Legislación del Perú. Fuente: Arial Tamaño: 11 Alineación: Justificada Interlineado: Sencillo Software: Word Código de archivo: Aplicar Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información

Guía Técnica de Control de Calidad del Expediente Virtual Parlamentario

## ÁREA DE SERVICIOS DOCUMENTALES Y DE INFORMACIÓN

### CONTROL DE CALIDAD - FICHA TÉCNICA

Formato/Aplicativo: Control de Trabajos de Fichas Técnicas

CÓDIG	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
N	NOMBRE DE ARCHIVO	Se refiere a si el nombre del archivo es el correcto de acuerdo a la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.
F	FORMATO DE ARCHIVO	Se refiere a si el archivo se encuentra en el formato "Word", de acuerdo a lo establecido en el procedimiento.
Α	APERTURA DE ARCHIVO	Se refiere a si un archivo se puede abrir de manera correcta.
R	REDACCIÓN	Se refiere a si el contenido de todos los ítems de la Ficha Técnica no presentan errores ortográficos o de redacción.
E	ESTRUCTURA	Se refiere a si el documento está completo, esta ordenado y el diseño es correcto; tales como logotipo centrado, un sólo tipo de letra, textos justificados, elementos completos según la Plantilla Ficha Técnica.
0	OTROS	Se refiere a otras observaciones que no se consignan dentro de las anteriores.



Rormato / Aplicativo: Seguimiento de Trabajos de Fichas Técnicas, Texto de la Norma Legal y Jurisprudencia

CÓDIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
С	CORRESPONDENCIA	Se refiere a si el nombre de los archivos de los productos del expediente virtual parlamentario corresponden a la categoría normativa, numeración y título.
0	OTROS	Se refiere a otras observaciones que no se consignan dentro de las anteriores como páginas en blanco, justificación, etc.



## GRUPO FUNCIONAL DE REPRODUCCIÓN DE DOCUMENTOS

## CONTROL DE CALIDAD 2 - REVISIÓN DE EXPEDIENTES DE LEY

Formato/ Aplicativo: Revisión de Expediente Físico Culminado

CÓDIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
R	REDACCIÓN	Se refiere a si la redacción de los títulos de los documentos son correctos.
С	CORRESPONDENCIA	Se refiere a si el contenido de la información del expediente virtual parlamentario corresponde con el seguimiento del proyecto de ley-leyes.
E	ESTRUCTURA	Se refiere a si el expediente virtual parlamentario está completo y ordenado.

### VERIFICACIÓN - COMPONENTES DEL EXPEDIENTE VIRTUAL

Formato/ Aplicativo: Control de Trabajos de Publicaciones

П	CÓDIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
	N	NOMBRE DE ARCHIVO	Se refiere a si el nombre del archivo es el correcto de acuerdo a la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.
	F	FORMATO DE ARCHIVO	Se refiere a si el archivo se encuentra en el formato establecido en el procedimiento correspondiente y en la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.
RED	A	APERTURA DE ARCHIVO	Se refiere a si un archivo se puede abrir de manera correcta.
ios	E 0	OTROS	Se refiere a otras observaciones que no se consignan dentro de las anteriores.

CONTROL DE CALIDAD 2- DIGITALIZACIÓN DE PIEZAS DOCUMENTALES

Formato/ Aplicativo: Proceso de Digitalización

CÓDIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
С	CORRESPONDENCIA	Si la sumilla en el expediente corresponde al documento enlazado.
N	NOMBRE DE ARCHIVO	Se refiere a si el nombre del archivo es el correcto de acuerdo a la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.
F	FORMATO DE ARCHIVO	Se refiere a si el archivo se encuentra en el formato "PDF", de acuerdo a lo establecido en el procedimiento.
Α	APERTURA DE ARCHIVO	Se refiere a si un archivo se puede abrir de manera correcta.
L	LEGIBILIDAD	Se refiere a la capacidad o posibilidad de ser leído, por su claridad.

		Se refiere a si la redacción de las sumillas de las
R	REDACCION	piezas documentales son correctos, incluyendo
		fechas.

## GRUPO FUNCIONAL DE ANTECEDENTES LEGISLATIVOS

## CONTROL DE CALIDAD-INSTRUMENTOS PROCESALES PARLAMENTARIOS

Formato/ Aplicativo: Control de Calidad de Instrumentos Procesales Parlamentario de Expediente de Ley

CÓDIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
Α	APERTURA DE ARCHIVO	Se refiere a si un archivo se puede abrir de manera integra.
С	CORRESPONDENCIA	Se refiere a si el contenido de la información del expediente virtual corresponde con el seguimiento del proyecto de ley-leyes.
R	REDACCIÓN	Se refiere a si la redacción de los sumillas/títulos de los documentos así como las fechas del Registro de Expedientes y la Hoja de Seguimiento del Proyecto de Ley-Leyes son correctas.

CONTROL DE CALIDAD- GRABACIÓN DE AUDIO DE FICHA TÉCNICA (EN ESPAÑOL)

A Formato/ Aplicativo: Control de Trabajos de Audio de Fichas Técnicas

~~~\ ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~		
CODIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
MOS .	NOMBRE DE ARCHIVO	Se refiere a si el nombre del archivo es el correcto de acuerdo a la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.
AUDIO	CALIDAD DE AUDIO	Se refiere a si el audio se escucha correctamente, sin interferencias u otros sonidos del ambiente.

## GRUPO FUNCIONAL DE TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN

# CONTROL DE CALIDAD- GRABACIÓN DE AUDIO DE FICHA TÉCNICA (EN QUECHUA)

Formato/ Aplicativo: Control de Trabajos de Traducción y Audio de Lenguas

CÓDIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
N	NOMBRE DE ARCHIVO	Se refiere a si el nombre del archivo es el correcto de acuerdo a la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.
Α	APERTURA DE ARCHIVO	Se refiere a si un archivo se puede abrir de manera correcta.



## GRUPO FUNCIONAL DE SISTEMATIZACIÓN DE INFORMES Y OPINIONES

## CONTROL DE CALIDAD - FICHA TÉCNICA

Formato/Aplicativo: Control de Trabajos de Fichas Técnicas

CÓ	DIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
	N	NOMBRE DE ARCHIVO	Se refiere a si el nombre del archivo es el correcto de acuerdo a la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.
	F	FORMATO DE ARCHIVO	Se refiere a si el archivo se encuentra en el formato "Word", de acuerdo a lo establecido en el procedimiento.
	Α	APERTURA DE ARCHIVO	Se refiere a si un archivo se puede abrir de manera correcta.
	R	REDACCIÓN	Se refiere a si el contenido de todos los ítems de la Ficha Técnica no presentan errores ortográficos o de redacción.
	E	ESTRUCTURA	Se refiere a si el documento está completo, esta ordenado y el diseño es correcto; tales como logotipo centrado, un sólo tipo de letra, textos justificados, elementos completos según la Plantilla Ficha Técnica.
JA REO	0	OTROS	Se refiere a otras observaciones que no se consignan dentro de las anteriores.

ÉRIFICACIÓN- TEXTO DE LA NORMA LEGAL CON MODIFICACIONES

Formato/ Aplicativo: Control de Trabajos de Texto de la Norma Legal con Modificaciones

CÓDIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
N	NOMBRE DE ARCHIVO	Se refiere a si el nombre del archivo es el correcto de acuerdo a la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información, Refiere a si el nombre del archivo es el correcto.
Н	ENLACES	Se refiere a si los enlaces o hipervínculos abren los archivos vinculados.

## CONTROL DE CALIDAD - JURISPRUDENCIA

### <u>Formato/ Aplicativo: Control de Trabajos de Jurisprudencia e Informes</u> <u>Defensoriales</u>

Г	CÓDIGO	SIGNIFICA	DESCRIPCIÓN
	Α	APERTURA DE ARCHIVO	Se refiere a si un archivo se puede abrir de manera correcta.
	С	CORRESPONDENCIA	Se refiere a si el nombre del archivo coincide con la categoría normativa y número de la ficha de jurisprudencia.
	R	REDACCIÓN	Se refiere a si la redacción de los títulos de los documentos son correctos.
	N	NOMBRE DE ARCHIVO	Se refiere a si el nombre del archivo es el correcto de acuerdo a la Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información.
X A	F	FORMATO DE ARCHIVO	Se refiere a si el archivo se encuentra en el formato "Word", de acuerdo a lo establecido en el procedimiento.
Salares.	H	ENLACES	Se refiere a si los enlaces o hipervínculos abren los archivos vinculados correctamente.
, A. C.	E	ESTRUCTURA	Se refiere a si el documento está completo, esta ordenado y el diseño es correcto; tales como logotipo centrado, un sólo tipo de letra, elementos completos según la Plantilla Jurisprudencia.
REP	0	OTROS	Se refiere a otras observaciones que no se consignan dentro de las anteriores.

## Guía Técnica de Elaboración del "Texto de la Norma Legal con Modificaciones

FECHA DE PUBLICACIÓN	Debajo de la imagen diseñada, dejando un espacio, se consigna la fecha de publicación de la norma legal que consta en el diario oficial El Peruano, texto en fuente Arial número 11, en mayúsculas y centrado.
TÍTULO DE LA NORMA PUBLICADA	Se consiga el título de la norma legal que consta en el diario oficial El Peruano, texto en fuente Arial número 11, en mayúsculas, en negritas y centrado.
CATEGORÍA NORMATIVA Y NÚMERO DE LA LEY	Debajo de lo anterior, dejando un espacio, se consiga la categoría normativa y numeración de la norma legal sin el signo N°; texto en fuente Arial número 11, en mayúsculas, en negritas y centrado en una sola línea.
FÓRMULA INICIAL	Se consigna al titular de la promulgación, texto en fuente Arial número 11, en mayúsculas y alineado a la izquierda.
MENCIÓN AL CONGRESO DE LA REPÚBLICA	Se consigna la fórmula según el tipo de norma que describe el órgano de aprobación, texto en fuente Arial número 11 alineado a la izquierda en mayúsculas, excepto el cierre de fórmula que se consigna en altas y baias
TÍTULO DE LA NORMA	Se consiga el título de la norma legal, texto en fuente Arial número 11, en mayúsculas, en negritas y centrado. No se mencionan la categoría normativa ni la numeración.
TEXTO DE LA NORMA	Se consigna el texto de la norma legal, conforme a la estructura y formalidad de la Autógrafa de ley, texto en fuente Arial número 11 y justificado; desarrollando las actividades siguientes:  Contrastación con la Autógrafa de ley: Fecha de Publicación, Título de la Norma, Categoría, Normativa, Formula, Inicial, Formula de Comunicación, y cumplimiento, lugar y fecha de la promulgación y menciones finales.  La actualización comprende incluir: Modificatoría Incorporación Fe de Erratas Hipervínculos, y Derogatoria Para la Ley objeto de modificatoría, incorporación y Fe de erratas, se incorpora el texto vigente colocando la leyenda: Ejemplo: (Texto Actualizado), (Texto que tuvo originalmente el artículo), dentro de un recuadro conteniendo la indicación según el caso.  Para todas las normas citadas en el texto normativo se colocará el hipervínculo (Decreto Legislativo, Decreto de Urgencia, Resolución Legislativa, Ley y otras; según base de datos del Archívo Digital de la Legislación del Perú). El hipervínculo se colocará desde el artículo primero hasta las disposiciones transitorias, si las hubiere. No se realiza el hipervínculo en el Título de la Ley.  Para la Ley derogada en la parte superior luego de categoría normativa y número de la ley, se coloca DEROGADO, con la siguiente leyenda Ejemplo: (Texto normativo derogado con binervínculo para remisión a la norma que deroga)

hipervinculo para remisión a la norma que deroga)

	FÓRMULA DE COMUNICACIÓN	Se consigna la fórmula de comunicación, texto en fuente Arial número 11 y justificado.
	LUGAR Y FECHA DE LA EMISIÓN DE LA AUTÓGRAFA	Se consigna el lugar y la fecha en letras de la emisión de la Autógrafa de ley, texto en fuente Arial número 11 y justificado.
	FIRMAS	Se consignan los nombres y apellidos del Presidente del Congreso y de uno de los Vicepresidentes del Congreso, texto en fuente Arial número 11 alineado a la izquierda en mayúsculas, excepto el cargo que se consigna en altas y bajas.
	FÓRMULA FINAL	Se consigna la indicación del titular de la promulgación, texto en fuente Arial número 11 alineado a la izquierda en mayúsculas.
A IGA	FÓRMULA DE PUBLICACIÓN Y CUMPLIMIENTO	Se consigna la fórmula de publicación y cumplimiento, texto en fuente Arial número 11 y alineado a la izquierda.
200	LUGAR Y FECHA DE LA PROMULGACIÓN DE LA NORMA	Se consigna el lugar y la fecha en letras de la promulgación de la norma, texto en fuente Arial número 11 y justificado.
EP.	MENCIONES SFINALES	Se consignan los nombres y apellidos del Presidente de la República y del Presidente del Consejo de Ministros, texto en fuente Arial número 11 alineado a la izquierda en mayúsculas, excepto el cargo que se consigna en altas y bajas.
A to	FORMATO	Software: Word y PDF. Código de archivo: Aplicar Guía de Codificación del Área de Servicios Documentales y de Información. Plantilla: Utilizar hoja diseñada para el Archivo Digital de la Legislación del Perú. Observación: El presente instrumento se complementa, en lo que fuere aplicable, con los manuales de Técnica Legislativa y de Redacción Parlamentaria.



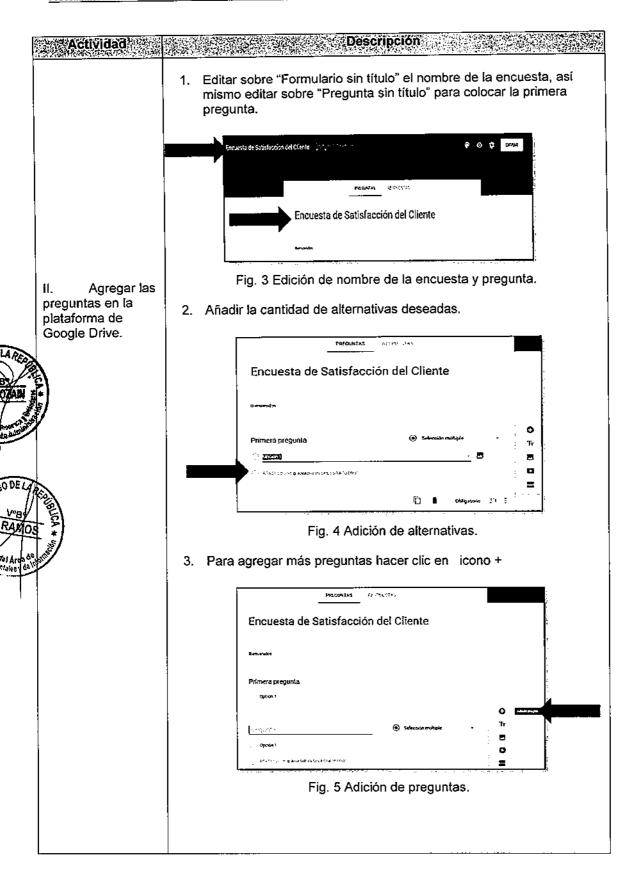
## Guía para la Elaboración de Encuestas de Satisfacción del Cliente.

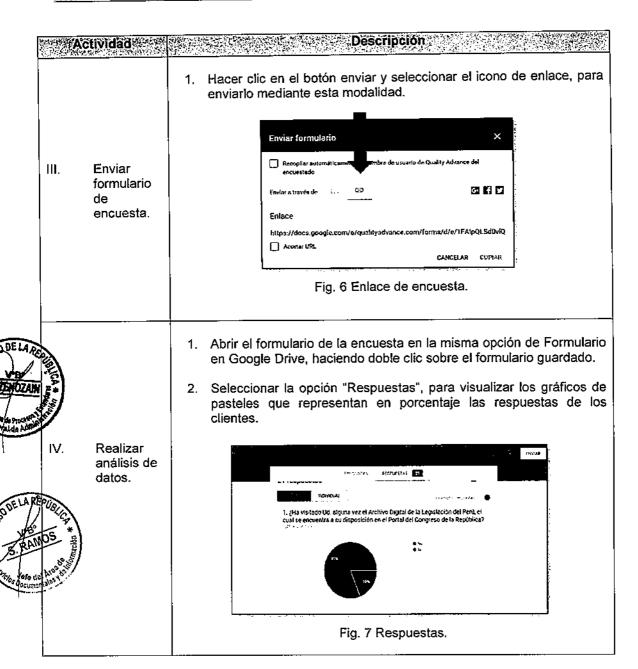
Objetivo
 Establecer lineamientos para la elaboración de encuestas que puedan medir la satisfacción del cliente mediante el empleo de una plataforma virtual Google Drive.

II. Finalidad

Obtener información sobre el grado de satisfacción del cliente en este caso del Ciudadano y Colaborador del Organismo Parlamentario del Expediente Virtual, a partir de una base de

datos obtenida de Google Drive. **Especificaciones** Descripción Actividad Desde una cuenta de correo, seleccionar la aplicación Formulario, inmediatamente se abrirá una página. Crear el Fig. 1 Icono Formulario Google Drive. фe formulario ncuesta. 2. Seleccionar en la parte superior izquierda "Crear un formulario", en 3. Un nuevo formulario se abrirá automáticamente. PATHUOJAN PECKS (314) Formulario sin título Fig. 2 Nuevo Formulario





### 10. ÍNDICE

4	OR IETIVO
1.	FINALIDAD.
2.	ÁMBITO
3.	
4.	MODIFICACIONES Y ACTUALIZACIONES.
5.	GENERALIDADES.
	5.1.Responsabilidades
	5.1.1.Del Jefe del Área de Servicios Documentales y de Información
	5.1.2Del Grupo Funcional de Reproducción de Documentos.
	5.1.3.Del Grupo Funcional de Antecedentes Legislativos.
	5.1.4Del Grupo Funcional de Sistematización de Informes y Opiniones
	5.1.5.De los Especialistas Parlamentarios y personal Técnico del Área de Servicios  Documentales y de Información
6.	PROCESO GENERAL
7.	ESPECIFICACIONES.
	7.1.Texto de la Norma Legal con Modificaciones
	7.2.Norma legal publicada
	7.3Reglamentación
	7.4.Ficha Técnica
1	7.5.Texto aprobado por el Congreso
	7.6Expediente Virtual del Proyecto de Ley
/	7.7Opiniones Ciudadanas Recibidas
	7.8.Fe de erratas
_	
8.	BASE TÉCNICA LEGAL:
9.	ANEXOS.
	9.1.Guías de Elaboración de Componentes

OPE-DGA/02-01-2017